

**TENDER FORM FOR THE SUPPLY OF**  
**模擬飛行器&飛行課程**

Name and Address of School     S.K.H. Tsoi Kung Po Secondary School  
  101 Chung Hau Street, Homantin, Kowloon

School Ref. No.                     NA

Tender Closing Date             5th August 2020

**PART I**

The undersigned hereby offers to supply all or any part of the items described in the tender schedule attached with the delivery term quoted therein against the date of a firm order placed by the school at the price or the prices quoted in the tender schedule free of all other charges and in accordance with any drawings and/or specifications provided by the school. In so doing, the undersigned acknowledges that all items not otherwise specified shall be in accordance with British Standard specifications where such exist; tenders shall **REMAIN OPEN FOR 90 DAYS** after the Closing Date; and the school is not bound to accept the lowest or any tender and reserves the right to accept all or any part of any tender within the period during which the tenders remain open. The undersigned also warrants that his Company’s Business Registration and Employees’ Compensation Insurance Policy are currently in force and that the items which his Company offers to supply do not to his knowledge infringe any patents.

**PART II**

**RECONFIRMATION OF TENDER VALIDITY**

With reference to Part I of this tender document, it is reconfirmed that the validity of tender offered by this company remains open for 90 days from   5th August 2020  .

The undersigned also agrees to accept the fact that once the validity of tender is reconfirmed, the pre-printed clause specified in the Company’s tender forms in regard to this nature shall NOT apply.

Dated this \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_ 20 \_\_\_\_\_ .

Name (in block letters): \_\_\_\_\_

Signature \_\_\_\_\_ in the capacity of \_\_\_\_\_ .

(State official position, e.g. Director, Manager, Secretary, etc.)

Duly authorized to sign tenders for and on behalf of :

\_\_\_\_\_

whose registered office is situated at \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Hong Kong.

Telephone No. \_\_\_\_\_ .Fax No. \_\_\_\_\_

TENDER

(1) Item No.	(2) Description / Specification	(3) Quantity required	(4) Unit Rate	(5) Total Amount (HK\$)	(6) Delivery Offered
1	模擬飛行器&飛行課程 (see attached file)	1			

We/ I understand that if we/ I fail to supply the stores as offered in our / my tender upon accepting school's order, we are / I am prepared to pay the price difference to the school if such stores are obtained from elsewhere.

Company Chop

Name of Supplier : \_\_\_\_\_

Name and Signature of Person authorized to sign Written quotation

Name (in block letters) \_\_\_\_\_

Signature: \_\_\_\_\_

Date : \_\_\_\_\_

本校獲優質教育基金(QEF)資助，籌組校本航空及生涯規劃課程。

現承邀 貴機構承提供隨附之項目：

(1)項目	(2)物品說明/規格	(3)所需數量	(4)單價 (港幣)	(5)總價 (港幣)	(6)備註
1	<p>由機師及專業導師編寫初中飛行課程內容：</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>●中一級：讓學生初步了解飛行原理及航空業相關的就業資訊。課題包括：               <ol style="list-style-type: none"> <li>1. 飛機的飛行原理 (100分鐘)</li> <li>2. 不同類型的飛機 (40 分鐘)</li> <li>3. 飛行事業的發展 (40分鐘)</li> <li>4. 飛行的安全大敵 (60 分鐘)                   <ol style="list-style-type: none"> <li>4a 空氣密度對飛行的影響</li> <li>4b 飛行安全的大敵                       <ul style="list-style-type: none"> <li>- 氣流</li> <li>- 颱風</li> <li>- 低能見度</li> <li>- 寒冷天氣</li> </ul> </li> </ol> </li> </ol> </li> <li>●中二級：讓學生運用科學科及數學科知識計算出跑道·航道·時間等數據。並進一步讓學生理解航程的準備工作和親手設計及製作模擬飛行器。課題包括：               <ol style="list-style-type: none"> <li>1. 飛行的不同階段 (120 分鐘)                   <ol style="list-style-type: none"> <li>1a 飛機起飛和降落的力學</li> <li>1b 起飛及降落距離</li> <li>1c 影響升降表現的環境因素</li> </ol> </li> <li>2. 一個航程的各種考慮因素 (120 分鐘)                   <ol style="list-style-type: none"> <li>2a 巡航高度的選擇</li> <li>2b 巡航高度的標準</li> <li>2c 飛行路線的選擇</li> </ol> </li> </ol> </li> <li>●中三級：讓學生歸納所學的知識·實踐飛行計劃製作·並進行模擬飛行練習。課題包括：               <ol style="list-style-type: none"> <li>1. 飛機的導航 (30 分鐘)                   <ol style="list-style-type: none"> <li>1a 目視飛行導航</li> <li>1b 儀表飛行導航</li> </ol> </li> <li>2. 飛行計劃的製作 (70 分鐘)</li> <li>3. 模擬飛行實習 (140 分鐘)</li> </ol> </li> </ul>	共 15 小時			

2	教師培訓活動： ●課程詮釋 ●模擬飛行器的設定及操作	共 6 小時			
3	編寫教師手冊： ●進階飛行理論知識 ●模擬飛行器操作手冊	1 份			
4	分別包括實地參觀及由職業導師向學生介紹航空業實況的分享會及到航空公司參觀實際運作的導師費用講員費，受訪機構收費及交通支出。	6 次			

請 貴機構於 2020 年 8 月 5 日前將報價及有關資料回覆到此電郵，本校將於 2020 年 8 月 30 日前通知貴 機構成功承辦與否。

本校獲優質教育基金(QEF)資助，籌組校本航空及生涯規劃課程。

現承邀 貴機構承提供隨附之項目：

(1)項目	(2)物品說明/規格	(3)所需數量	(4)單價 (港幣)	(5)總價 (港幣)	(6)備註
1	模擬飛行器以提供真實學習環境讓學生學習 航空飛行技巧。 模擬飛行器規格要求：	2			
1.1	●定翼飛機模擬器	2			
1.2	●3套 55 寸 HD 顯示屏+顯示屏落地架	2			
	●電腦規格：  CPU: i7-8700K GPU : Can support 3 display units run at 1080p resolution. RAM : 32 GB HD : SSD 500GB	2			
1.3	●電子儀表板+電子通信設備包括 ( 通話機 Audio Panel +導航 Nav +通話信號機 Com · 測距機 DME · 自動方位定向儀 ADF. 儀表：顯示屏 · 17'x 17 x 1; 8'x1 13"Touch Monitor x 1	2			
1.4	●兩座椅; 單控制方向盤; 單腳踏：油門+混 油門; 點火標板; 配平器一套	2			
2	模擬器使用培訓	1			
3	現場安裝及運輸	1			

**以上的硬件項目的價格需要包括首年維修保養服務**

請 貴機構於 2020 年 8 月 5 日前將報價及有關資料回覆到此電郵，本校將於 2020 年 8 月 30 日前通知貴 機構  
成功承辦與否。